

UNIVERSITY OF PITTSBURGH  
**COMMISSION OF THE EUROPEAN COMMUNITIES**

COM(81) 136 final

Brussels, 18th March 1981

PROPOSAL FOR A COUNCIL REGULATION (EEC)

extending the period of application of Council Regulation (EEC) n°  
438/81 of 20 January 1981 establishing the arrangements applicable  
to imports originating in Yugoslavia consequent upon the accession  
of the Hellenic Republic to the European Economic Community

---

(presented by the Commission to the Council)

EXPOSE DES MOTIFS

Le 16 octobre 1980, la Commission a transmis au Conseil des propositions concernant l'ouverture de négociations avec la Yougoslavie pour tenir compte de l'adhésion de la Grèce (1).

Dans l'attente de directives à donner à la Commission en vue d'engager de telles négociations, la Communauté a fixé, d'une manière autonome et pour une période expirant le 31 mars 1981, le régime applicable aux importations en Grèce de produits originaires de Yougoslavie (2).

En vue d'éviter un vide juridique et en l'absence de directives de négociations arrêtées par le Conseil concernant le protocole d'adaptation lui-même, la Communauté doit proroger pour une période de trois mois ledit régime autonome (2).

En ce qui concerne le point fondamental qui fait l'objet de difficultés, à savoir le "baby-beef", la Commission suggère de proroger pour trois mois le régime expirant le 31 mars 1981, en ajoutant toutefois une disposition aux termes de laquelle la Yougoslavie pourrait entre le 1er avril et le 30 juin 1981 également exporter les quantités non épuisées au cours du 1er trimestre et qui seraient donc considérées comme le reliquat du volume alloué à la Yougoslavie dans le cadre du régime autonome (2).

La Commission estime que, sans préjuger des positions futures de négociations du protocole d'adaptation, une telle formule permet :

- de ne pas pénaliser la Yougoslavie du fait que le régime autonome valable pour le 1er trimestre 1981, n'a été applicable qu'à partir du 28 février 1981 et

---

(1) CCM (80) 857

(2) JO L 53 du 27 février 1981. Règlement (CEE) n° 438/81 du Conseil

- de tenir compte, en conséquence, du fait que les échanges commerciaux au cours du 1er trimestre n'ont pas pu se réaliser dans des conditions normales.

Proposal for a  
Council regulation extending the period of application of  
Council regulation (EEC) n° 438/81 of 20 January 1981 establishing  
the arrangements applicable to imports originating in Yugoslavia  
consequent upon the accession of the Hellenic Republic  
to the European Economic Community

---

THE COUNCIL OF THE EUROPEAN COMMUNITIES,

HAVING regard to the Treaty establishing the European Economic Community,  
and in particular Article 113 thereof,

HAVING regard to the proposal from the Commission,

WHEREAS a Protocol hereinafter called the "Protocol", to the Interim  
Agreement between the European Economic Community and the Socialist  
Federal Republic of Yugoslavia, shall  
be concluded to take account of the accession of the Hellenic Republic,

Whereas, pending the conclusion of this protocol, the Community has taken  
autonomous measures by Regulation (EEC) n° 438/81 expiring on 31 March 1981,

WHEREAS, it is necessary to extend the period of application of this  
Regulation and to complete it,

HAS ADOPTED THIS REGULATION :

Article 1

In the first paragraph of Article 1 of Regulation (EEC) n° 438/81, 31  
March 1981 is replaced by 30 June 1981.

.../...

The second paragraph of Article 1 of Regulation (EEC) n° 438/81 shall be completed by the following provisions :

"Yugoslavia can also use any part of the volume of imports into the Community not taken up by 31 March 1981"

Article 2

This Regulation shall enter into force on the day following its publication in the Official Journal of the European Communities.

This Regulation shall be binding in its entirety and directly applicable in all Member States .

Done at Brussels,

For the Council,  
The President